

48/132. Укрепление законности

Генеральная Ассамблея,

напоминая о том, что осуществление международного сотрудничества в деле поощрения и развития уважения к правам человека и основным свободам для всех без различия расы, пола, языка и религии является одной из целей Организации Объединенных Наций,

напоминая также о том, что, приняв Всеобщую декларацию прав человека³, государства-члены обязались содействовать, в сотрудничестве с Организацией Объединенных Наций, всеобщему уважению и соблюдению прав человека и основных свобод,

будучи твердо убеждена в том, что, как подчеркивается во Всеобщей декларации прав человека, укрепление законности является важнейшим фактором в деле защиты прав человека,

будучи убеждена, что посредством своих национальных правовых и судебных систем государства должны обеспечивать надлежащую гражданскую, уголовную и административную защиту в случае нарушений прав человека,

сознавая необходимость укрепления деятельности по предоставлению консультативного обслуживания и технической помощи в области прав человека,

учитывая существенную роль национальных учреждений в обеспечении уважения и соблюдения прав человека и основных свобод в своих соответствующих странах,

будучи убеждена в том, что Центру по правам человека Секретариата следует играть важную роль в вопросах координирования общесистемного внимания к правам человека,

ссылаясь на резолюцию 1992/51 Комиссии по правам человека от 3 марта 1992 года³² и принимая к сведению резолюцию 1993/50 Комиссии от 9 марта 1993 года³³, озаглавленные "Укрепление законности",

с удовлетворением отмечая, что в Венской декларации и Программе действий⁶, принятых Всемирной конференцией по правам человека 25 июня 1993 года, рекомендуется уделять первоочередное внимание национальным и международным мерам по содействию демократии, развитию и правам человека,

1. *одобряет* рекомендацию Всемирной конференции по правам человека относительно создания

в рамках Организации Объединенных Наций и при координации со стороны Центра по правам человека Секретариата комплексной программы с целью оказания помощи государствам в решении задач по созданию и укреплению надлежащих национальных структур, оказывающих непосредственное влияние на повсеместное соблюдение прав человека и поддержание законности¹⁶⁵;

2. *выражает убежденность* в том, что такая программа должна быть в состоянии обеспечить по просьбе заинтересованного правительства предоставление технической и финансовой помощи в целях осуществления национальных планов действий, а также конкретных проектов в области реформы пенитенциарных и исправительных учреждений и обучения и подготовки адвокатов, судей и сотрудников сил безопасности, занимающихся вопросами прав человека, а также в любой другой сфере деятельности, касающейся надлежащего поддержания законности;

3. *просит* Генерального секретаря в соответствии с просьбой, содержащейся в пункте 70 раздела II Венской декларации и Программы действий, представить Генеральной Ассамблее на ее сорок девятой сессии конкретные предложения, содержащие альтернативы по созданию, структуре, путям осуществления и финансированию предлагаемой программы, учитывая существующие программы и деятельность, уже осуществляемую Центром по правам человека;

4. *предлагает* Комиссии по правам человека продолжать активно заниматься этим вопросом с целью дальнейшей проработки наброска предлагаемой программы;

5. *постановляет* продолжить рассмотрение данного вопроса на своей сорок девятой сессии с учетом предложений Генерального секретаря.

*85-е пленарное заседание,
20 декабря 1993 года*

48/133. Международный год коренных народов мира (1993 год)

Генеральная Ассамблея,

памятуя о том, что одной из целей Организации Объединенных Наций, провозглашенных в Уставе, является осуществление международного сотрудничества в разрешении международных проблем экономического, социального, культурного и гуманитарного характера и в поощрении и развитии уважения к правам человека и основным свободам для всех, без различия расы, пола, языка или религии,